

**OWNER'S MANUAL
MANUEL DU PROPRIÉTAIRE
MANUAL DEL PROPIETARIO**

WINE COOLER
Owner's Manual.....1 - 9

REFROIDISSEUR DE VIN
Manuel du propriétaire.....10 - 18

ENFRIADOR DE VINO
Manual del propietario.....19 - 27

MODEL • MODÈLE • MODELO

DWC040D2BSSDB

Danby Products Limited, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9

Danby Products Inc. Findlay, Ohio, U.S.A. 45840

www.danby.com



Printed in China | Imprimé en Chine | Impreso en China

2025.02.04

Welcome to the Danby family.

We are proud of our quality products and we believe in dependable service. We suggest that you read this owner's manual before plugging in your new appliance as it contains important operation information, safety information, troubleshooting, and maintenance tips to ensure the reliability and longevity of your appliance.

You are entitled to the warranty coverage as described in the owner's manual provided with your new appliance.

1. Please write down your appliance information below. **You must keep the original proof of purchase receipt to validate and receive warranty services.**
2. Register your product online and receive a **FREE 2 MONTH WARRANTY EXTENSION** after filling out a product survey, at www.danby.com/support/product-registration/

Model Number: _____

Serial Number: _____

Date of Purchase: _____

Need Help?

1. Read your Owner's Manual for installation help, troubleshooting, and maintenance assistance.
2. Visit www.Danby.com to access self-service tools, FAQs and much more by searching your model number in the search bar.
3. For the **Quickest Customer Service**, please fill out the web form at www.danby.com/support. Your submission will go directly to an expert on your particular appliance. Our average response times are between 20 minutes and 2 hours, during EST business hours.
4. Call **1-800-263-2629** - please note that during peak hours, hold times can exceed one hour.



Important Safety Information

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

SAFETY REQUIREMENTS

DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture refrigerant tubing.

- Do not use mechanical devices to defrost refrigerator.
- Ensure that servicing is done by factory authorized service personnel, to minimize product damage or safety issues.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person in order to avoid hazard.
- Consult repair manual or owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.
- Dispose of properly in accordance with federal or local regulations.
- Follow handling instructions carefully.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.

WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

CAUTION: Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

DANGER: Risk of child entrapment. Before throwing away an old appliance:

- Remove the door or lid.
- Leave shelves in place so that children may not easily climb inside.

DANGER: Do not add a lock to the door or lid. This can cause child entrapment and harm.

SAFETY REQUIREMENTS

This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments;
- Catering and similar non-retail applications.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance has a cord that has a grounding wire with a 3-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a 2-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.

WARNING - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

Do not connect your appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet. Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two prongs) adapters.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

INSTALLATION INSTRUCTIONS

LOCATION

- Two people should be used when moving the appliance.
- Remove interior and exterior packaging prior to installation. Wipe the outside of the appliance with a soft, dry cloth and the inside with a lukewarm wet cloth.
- Place the appliance on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded.
- Do not place the appliance in direct sunlight or near sources of heat, such as a stove or heater, as this can increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the appliance to perform improperly.
- Do not use the appliance near water, for example in a wet basement or near a sink.
- This appliance is intended for household use only. It is not designed for outside installation, including anywhere that is not temperature controlled (garages, porches, vehicles, etc.).
- Before connecting the appliance to a power source, let it stand upright for approximately 6 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- This appliance is 19.4 inches (49.3 cm) wide by 33.1 inches (84.1 cm) high by 24.9 inches (63.3 cm) deep. Make sure that you leave the minimum amount of space between the appliance and all surrounding walls and vents.
- Allow 5 inches (12.7 cm) of space between the back, sides and top of the appliance and all adjacent walls.
- This appliance is intended for free-standing installation only and is not intended to be built into a cabinet or counter. Building in this appliance can cause it to malfunction.

IMPORTANT

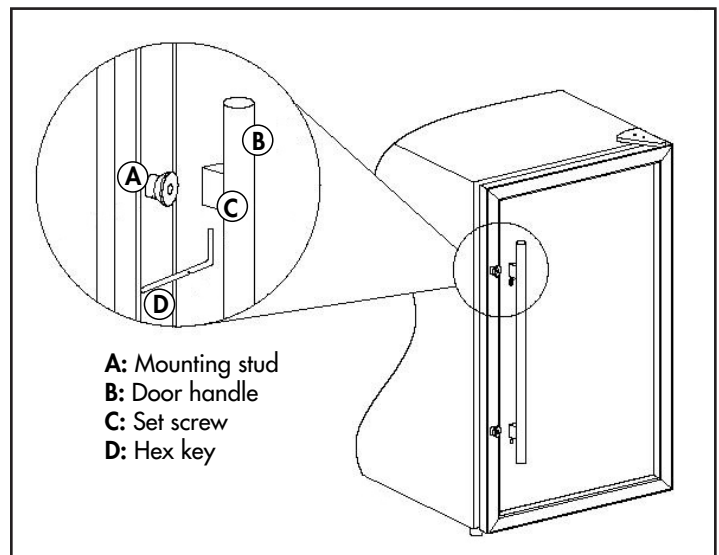
Ensure that the door is fully closed when the appliance is in operation. Failure to fully close the door can lead to excessive condensation and potential water damage to flooring under the appliance. Danby will not be responsible for damages from misuse.

DOOR HANDLE INSTALLATION

The door handle is not pre-attached to the appliance, it is shipped separately to protect it from damage and it must be installed by the end user.

If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for 6 hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

1. Remove the door handle and hex key from the hardware bag inside the appliance.
2. Place the handle on the mounting studs on the outside of the door. Set screws are pre-installed in the handle. The set screws should face down when installed correctly. There are two extra set screws in the hardware bag.
3. Push the door handle tightly against the door.
4. Insert the short end of the hex key into the set screw and tighten 1/4 turn past snug. Set screw will not be recessed into the handle.
5. Repeat step 4 for the other set screw.
6. Keep the hex key and installation instructions for future use.



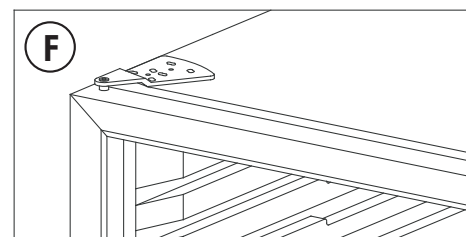
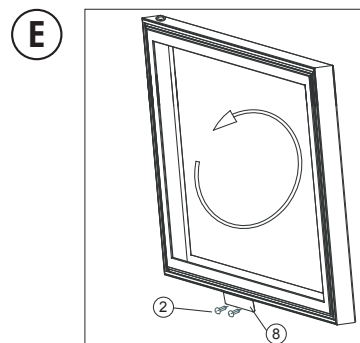
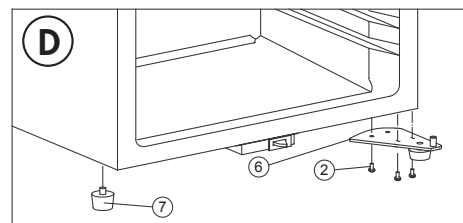
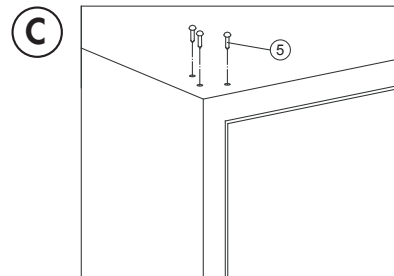
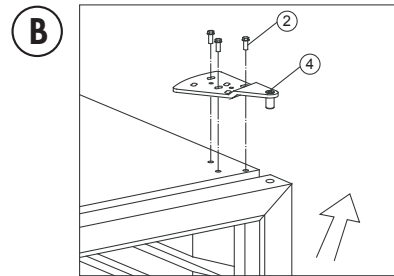
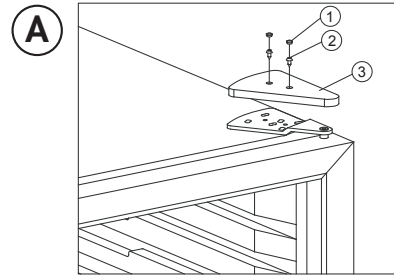
INSTALLATION INSTRUCTIONS

DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for 6 hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

1. Remove the two screws securing the hinge cover and remove the hinge cover. See figure A.
2. Remove the three screws securing the upper hinge and remove the upper hinge. Remove the door from the chassis. See figure B.
3. Remove the hole plugs from the left side of the chassis and place them in the screw holes on the right side of the chassis. See figure C.
4. Remove the solid foot from the left side of the chassis and remove the three screws securing the lower hinge on the right side of the chassis. Install the solid foot on the right side of the chassis and the lower hinge on the left side of the chassis. See figure D.
5. Before reinstalling the door, remove the two screws securing the actuator to the bottom of the door. Flip the door 180° from its original position and use two screws to reinstall the actuator. Screw holes can be found by gently pulling back the rubber gasket. See figure E.
6. Install the door on the lower hinge and then install the upper hinge on the left side of the chassis. Before tightening the screws in the upper hinge, ensure that the top of the door is properly aligned with the top of the cabinet and that the rubber gasket makes a good seal with the cabinet all the way around. Use two screws to install the hinge cover. See figure F.

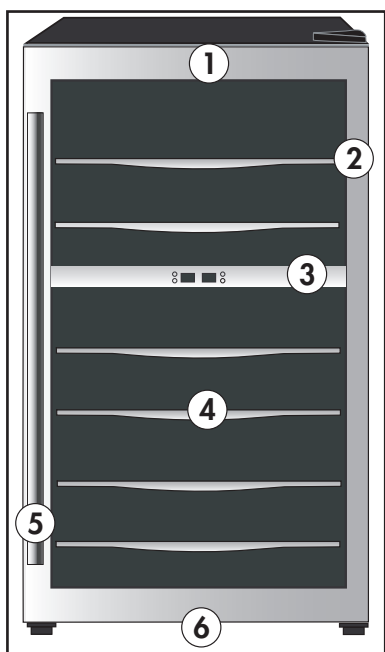
- | |
|------------------------|
| 1. Rubber Screw Covers |
| 2. Screws |
| 3. Hinge Cover |
| 4. Upper Hinge |
| 5. Hole Plugs |
| 6. Lower Hinge |
| 7. Solid Foot |
| 8. Actuator |



OPERATING INSTRUCTIONS

FEATURES

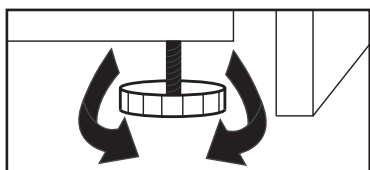
1. **Tempered Glass Door:** Tinted UV glass used to reflect and absorb heat.
2. **Magnetic Door Gaskets:** Tight fitting seals retain all the cooling power and humidity levels.
3. **Electronic Display and Controls:** For viewing and regulating the temperature of the wine cooler.
4. **Shelves:** Black wire shelves with wood trim.
5. **Handle**
6. **Leveling Legs:** Adjust to level the appliance.



LEVELING INSTRUCTIONS

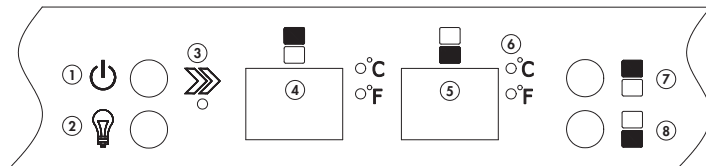
There are two adjustable feet on the bottom of the appliance that can be turned up or down to ensure that the appliance is level.

1. Turn the leveling feet counter-clockwise until the top of the feet are touching the bottom of the cabinet.
2. Slowly turn the leveling feet clockwise until the appliance is level.



CONTROL PANEL

1. **Power Button:** Press once to turn the appliance on. Press and hold for 3 seconds to turn the appliance off.
2. **Light Button:** Controls the interior light.
3. **Power Light:** Illuminates to indicate that cooling mode is in operation.
4. **Upper Display:** Shows the temperature in the upper zone.
5. **Lower Display:** Shows the temperature in the lower zone.
6. **°C / °F indicator:** Adjacent indicator illuminates to show which temperature scale is being displayed.
7. **Upper Temperature Button:** Used to set the temperature in the upper zone.
8. **Lower Temperature Button:** Used to set the temperature in the lower zone.



INTERIOR LIGHT

The interior light will default to turning on and off when the door is opened or closed.

Press the light button once to turn the light off while the door is open. The light will resume default functioning when the door is closed.

Press the light button twice to set the light to continuous illumination. The light will remain on when the door is opened and closed.

When the light is set to continuous illumination, press the light button once to return to default functioning.

OPERATING INSTRUCTIONS

FUNCTION INSTRUCTION

The default temperature setting is 54°F (12°C). The default temperature scale is °F.

To switch the display between °F and °C, press the Up and Down buttons simultaneously for approximately 3-5 seconds.

Temperature cooling range upper zone:

°C	°F
5° - 10°	41° - 50°

Temperature cooling range lower zone:

°C	°F
10° - 18°	50° - 64°

Actual temperature inside the appliance can vary based on ambient temperature, how often the door is opened and how many warm bottles have recently been added to the appliance.

Each depression of the Up and Down buttons will adjust the temperature in 1° increments.

Door Ajar Alarm: If the door is not closed completely for 5 minutes, an alarm will sound. Close the door to silence the alarm.

If the door is closed and the alarm continues to sound, check that the actuator at the bottom of the door is making contact with the switch on the appliance.

Temperature Memory: If the appliance loses power, the control panel will remember the set temperature. Once power is restored, the appliance will return to normal functioning automatically.

Temperature Alarm: If the inner cabinet temperature is higher than 73°F (23°C) the error code "HI" will show on the display panel and an alarm will sound.

If the inner cabinet temperature is lower than 32°F (0°C) the error code "LO" will show on the display panel and an alarm will sound.

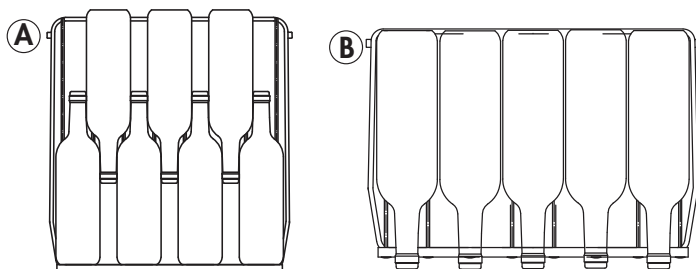
If the inner cabinet temperature remains at 32°F (0°C) for more than 30 minutes, the error code "CL" will show on the display panel and an alarm will sound. The appliance will stop functioning to prevent the contents from freezing.

STORAGE INSTRUCTIONS

The maximum capacity of this appliance is 38 wine bottles of 750 ml size.

Position wine bottles alternately (head-to-tail) on each of the upper 4 shelves. This will allow storage of 7 bottles per shelf. See figure A.

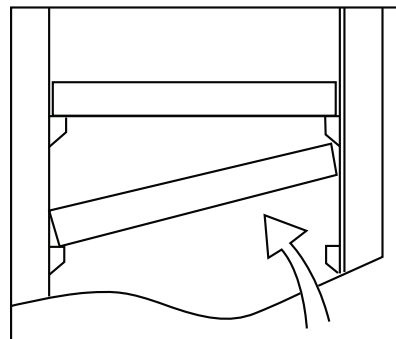
Position 5 wine bottles on the bottom two shelves. See figure B.



SHELF INSTRUCTIONS

Do not cover shelves with aluminum foil or any other material as this will impede air flow inside the cabinet and can adversely affect the interior cabinet temperature.

1. To remove a shelf, tilt one side up and then pull outward.
2. To replace a shelf, ensure it is resting securely on the support brackets and then slide the shelf in until it locks into place.



CARE & MAINTENANCE

CLEANING

Ensure the appliance is unplugged before cleaning.

- To clean the inside of the appliance, use a soft cloth and a solution of a tablespoon of baking soda to one quart of water or a mild soap solution or some mild detergent.
- Wash removable shelves in a mild detergent solution, then dry and wipe with a soft cloth.
- Clean the outside with a soft, damp cloth and some mild detergent.
- It is important to keep the area clean where the door seals against the cabinet. Clean this area with a soapy cloth. Rinse with a damp cloth and let dry.

Note: Do not use cleaners containing ammonia or alcohol on the appliance. Ammonia or alcohol can damage the appearance of the appliance. Never use any commercial or abrasive cleaners or sharp objects on any part of the appliance.

POWER FAILURE

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of your appliance if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period of time, take the proper steps to protect your contents.

Note: Wait 3 to 5 minutes before attempting to restart the appliance if operation has been interrupted.

ERROR CODES

If the "HI", "LO" or "CL" error codes appear on the display for more than 5 minutes, a power reset may rectify the issue. Unplug the appliance, wait 5 minutes and then plug the unit back in. If the error code persists after a power reset, contact consumer care or an authorized service agent.

DEFROST

This unit is equipped with an automatic defrost function and does not require manual defrosting. Defrost water from the appliance is channeled into a drip tray located above the compressor. Heat transfer from the compressor causes the defrost water to evaporate.

VACATION

- **Short vacations:** Leave the appliance operating during vacations of less than three weeks.
- **Long vacations:** If the appliance will not be used for several months, remove all items and turn off the appliance. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly, blocking it open if necessary.

MOVING

- Make sure the appliance is empty.
- Secure the shelves with tape.
- Secure the door with tape.
- Turn the adjustable foot up to the base to avoid damage.
- Protect the outside of the appliance with a blanket or similar item.
- Be sure the appliance stays in the upright position during transportation.
- If the appliance is placed on its back or side during transportation, upon reaching the destination, allow it to remain upright for 6 hours before plugging in to avoid damage to internal components.

DISPOSAL

This appliance may not be treated as regular household waste, it should be taken to the appropriate waste collection point for recycling of electrical components. For information on local waste collection points, contact your local waste removal agency or government office.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
No power	• A fuse may be blown or the circuit breaker tripped • Plug not fully inserted into the wall outlet
Internal temperature not cold enough Appliance runs continuously Alarm sounding and "HI" on the display panel	• Door is not shut properly or opened excessively • Exhaust vent is obstructed • Recently added a large quantity of warm bottles to the cabinet • Close proximity to heat source or direct sunlight • Ambient temperature or humidity is very high • Possible system leak, evaporator fan failure or compressor failure
Condensation on the cabinet or door	• Door is not shut properly or opened excessively • Ambient temperature or humidity is very high
Alarm sounding and "LO" or "CL" on the display panel	• Ambient temperature is excessively low • Sensor failure • Evaporator temperature is too low



Limited “In-Home” Warranty

This quality product is warranted to be free from manufacturer’s defects in material and workmanship, provided that the unit is used under the normal operating conditions intended by the manufacturer. This warranty is available only to the person to whom the unit was originally sold by Danby Products Limited (Canada) or Danby Products Inc. (U.S.A.) (hereafter “Danby”) or by an authorized distributor of Danby, and is non-transferable.

Terms of Warranty

Plastic parts are warranted for thirty (30) days from the date of purchase, with no extensions provided.

First 18 months	During the first eighteen (18) months, any functional parts of this product found to be defective, will be repaired or replaced, at warrantor’s option, at no charge to the original purchaser.
To obtain service	Contact the dealer where the unit was purchased, or contact the nearest authorized Danby service depot, where service must be performed by a qualified service technician. If service is performed on the unit by anyone other than an authorized service depot, all obligations of Danby under this warranty shall be void.
Boundaries of in-home service	Danby reserves the right to limit the boundaries of “In Home Service” to the proximity of an authorized service depot. Any appliance requiring service outside the limited boundaries of “In Home Service”, will be the consumer’s responsibility to transport at their own expense to the original point of purchase or a service depot for repair. If the appliance is installed in a location that is 100 kilometers (62 miles) or more from the nearest service center, it must be delivered to the nearest authorized Danby Service Depot by the purchaser. Transportation charges to and from the service location are not protected by this warranty and are the responsibility of the purchaser.

Exclusions

Save as herein provided, by Danby, there are no other warranties, conditions, representations or guarantees, express or implied, made or intended by Danby or its authorized distributors and all other warranties, conditions, representations or guarantees, including any warranties, conditions, representations or guarantees under any Sale of Goods Act or like legislation or statute is hereby expressly excluded. Save as herein provided, Danby shall not be responsible for any damages to persons or property, including the unit itself, howsoever caused or any consequential damages arising from the malfunction of the unit and by the purchase of the unit, the purchaser does hereby agree to indemnify and hold harmless Danby from any claim for damages to persons or property caused by the unit.

General Provisions

No warranty or insurance herein contained or set out shall apply when damage or repair is caused by any of the following:

1. Power failure.
2. Damage in transit or when moving the appliance.
3. Improper power supply such as low voltage, defective house wiring or inadequate fuses.
4. Accident, alteration, abuse or misuse of the appliance such as inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (ie. extremely high or low room temperature).
5. Use for commercial or industrial purposes (ie. If the appliance is not installed in a domestic residence).
6. Fire, water damage, theft, war, riot, hostility, acts of God such as hurricanes, floods etc.
7. Service calls resulting in customer education.
8. Improper Installation (ie. Building-in of a free standing appliance or using an appliance outdoors that is not approved for outdoor application, including but not limited to: garages, patios, porches or anywhere that is not properly insulated or climate controlled).

Proof of purchase date will be required for warranty claims; retain bills of sale. In the event that warranty service is required, present the proof of purchase to our authorized service depot.

Bienvenue dans la famille Danby.

Nous sommes fiers de nos produits de qualité et nous croyons en un service fiable. Nous vous suggérons de lire ce manuel du propriétaire avant de brancher votre nouvel appareil car il contient des informations de fonctionnement importantes, des informations de sécurité, des conseils de dépannage et d'entretien pour assurer la fiabilité et la longévité de votre appareil.

Vous avez droit à la couverture de la garantie décrite dans le manuel du propriétaire fourni avec votre nouvel appareil.

1. Veuillez noter ci-dessous les informations relatives à votre appareil. **Vous devez conserver la preuve d'achat originale pour valider et bénéficier des services de garantie.**
2. Enregistrez votre produit en ligne et recevez une **PROLONGATION DE GARANTIE GRATUITE DE 2 MOIS** après avoir rempli une enquête sur les produits, à l'adresse www.danby.com/support/product-registration/

Numéro de modèle : _____

Numéro de serie : _____

Date d'achat : _____

Besoin d'assistance?

1. Lisez votre manuel du propriétaire pour obtenir de l'aide à l'installation, au dépannage et à la maintenance.
2. Visitez **www.Danby.com** pour accéder aux outils en libre-service, aux FAQ et bien plus encore en recherchant votre numéro de modèle dans la barre de recherche.
3. Pour bénéficier du **service client le plus rapide**, veuillez remplir le formulaire Web à l'adresse **www.danby.com/support**. Votre soumission ira directement à un expert de votre appareil particulier. Nos temps de réponse moyens sont compris entre 20 minutes et 2 heures, pendant les heures ouvrables EST.
4. Composez le **1-800-263-2629** - veuillez noter que pendant les heures de pointe, les temps d'attente peuvent dépasser une heure.



Consignes de sécurité importantes

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

EXIGENCES EN MATIÈRE

DANGER: Risque d'incendie ou d'explosion. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Ne pas percer les tuyaux de réfrigérant

- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur
- Veillez à ce que l'entretien soit effectué par un personnel agréé par l'usine, afin de minimiser les dommages au produit ou les problèmes de sécurité
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger
- Consultez le manuel de réparation ou le guide du propriétaire avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les mesures de sécurité doivent être respectées
- Éliminez le produit de manière appropriée conformément aux réglementations fédérales ou locales.
- Suivre attentivement les instructions de manipulation.
- Ne stockez pas dans cet appareil des substances explosives telles que des bombes aérosols contenant un agent propulseur inflammable

AVERTISSEMENT: Veillez à ce que les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, ne soient pas obstruées

AVERTISSEMENT: N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant

AVERTISSEMENT: Ne pas endommager le circuit du réfrigérant.

AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant

ATTENTION: Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

DANGER: Risque de piégeage des enfants. Avant de jeter un vieil appareil:

- Retirez la porte ou le couvercle.
- Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas facilement grimper à l'intérieur.

DANGER: N'ajoutez pas de serrure à la porte ou au couvercle. Les enfants risquent de se retrouver piégés et de se blesser

CONDITIONS DE SÉCURITÉ

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales peuvent être différentes ou réduites, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à moins que ces personnes ne soient supervisées ou formées à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires telles que:

- Les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail
- Les fermes et les clients dans les hôtels, les motels et autres environnements résidentiels
- Les chambres d'hôtes
- La restauration et autres applications similaires non commerciales.

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un fil de fuite pour le courant électrique.

Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation muni d'un fil de mise à la terre et d'une fiche à trois broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise de courant correctement mise à la terre. S'il s'agit d'une prise murale à 2 broches, elle doit être remplacée par une prise murale à 3 broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique indique la tension et la fréquence pour lesquelles l'appareil est conçu.

AVERTISSEMENT - L'utilisation incorrecte de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque d'électrocution. Consultez un électricien qualifié ou un agent de service si vous n'avez pas bien compris les instructions de mise à la terre ou si vous avez des doutes quant à la mise à la terre de l'appareil.

Ne branchez pas votre appareil sur une rallonge ou avec un autre appareil dans la même prise murale.

Ne pas épisser le cordon d'alimentation. Ne coupez ou ne retirez en aucun cas la troisième broche de mise à la terre du cordon d'alimentation. N'utilisez pas de rallonges ou d'adaptateurs non reliés à la terre (deux broches).

GARDEZ CES INSTRUCTIONS!

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

LOCATION

- Le déplacement de l'appareil doit se faire à deux.
- Retirez l'emballage intérieur et extérieur avant l'installation. Essuyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et sec et l'intérieur avec un chiffon humide tiède.
- Placez l'appareil sur un sol suffisamment solide pour le supporter lorsqu'il est entièrement chargé
- Ne placez pas l'appareil en plein soleil ou à proximité de sources de chaleur, telles qu'une cuisinière ou un radiateur, car cela peut augmenter la consommation d'électricité. Des températures ambiantes extrêmement froides peuvent également entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau, par exemple dans un sous-sol humide ou près d'un évier
- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il n'est pas conçu pour être installé à l'extérieur, y compris dans des endroits où la température n'est pas contrôlée (garages, porches, véhicules, etc.)
- Avant de brancher l'appareil à une source d'alimentation, laissez-le reposer debout pendant environ 6 heures. Cela réduira le risque de dysfonctionnement du système de refroidissement dû aux manipulations pendant le transport
- Cet appareil mesure 19.4" (49,3 cm) de large, 33.1" (84,1 cm) de haut et 24.9" (63,3 cm) de profondeur. Veillez à laisser un espace minimum entre l'appareil et tous les murs environnants et les événements.
- Laissez un espace de 5" (12,7 cm) entre l'arrière, les côtés et le dessus de l'appareil et tous les murs adjacents
- Cet appareil est conçu pour une installation autonome uniquement et n'est pas destiné à être encastré dans un meuble ou un comptoir. L'encastrement de cet appareil peut entraîner des dysfonctionnements

IMPORTANT

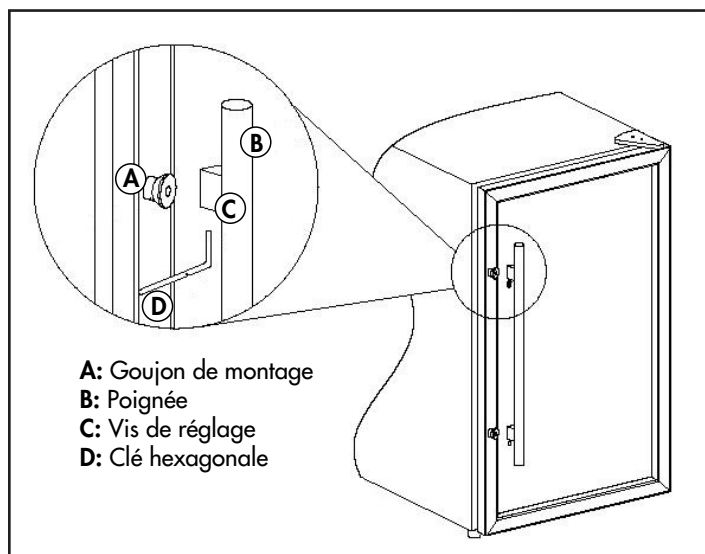
Assurez-vous que la porte est complètement fermée lorsque l'appareil est en marche. Le fait de ne pas fermer complètement la porte peut entraîner une condensation excessive et des dégâts d'eau potentiels au plancher sous l'appareil. Danby ne sera pas responsable des dommages résultant d'une mauvaise utilisation.

INSTALLATION DE LA POIGNÉE DE PORTE

La poignée de la porte n'est pas pré-attachée à l'appareil, elle est expédiée séparément pour la protéger des dommages et doit être installée par l'utilisateur final.

Si l'appareil est placé à l'arrière ou au côté pendant un certain temps pendant ce processus, il doit pouvoir rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

1. Retirez la poignée de porte et la clé hexagonale de la valise à l'intérieur de l'appareil.
2. Placez la poignée sur les goujons de montage à l'extérieur de la porte. Les vis de réglage sont pré-installées dans la poignée. Les vis de réglage doivent être orientées vers le bas lorsqu'elles sont installées correctement. Il existe deux vis supplémentaires dans le sac matériel.
3. Pousser la poignée de la porte contre la porte.
4. Insérez l'extrémité courte de la clé hexagonale dans la vis de réglage et serrez 1/4 de vire après serrer. La vis de réglage ne sera pas encastrée dans la poignée.
5. Répétez l'étape 4 pour l'autre vis de réglage.
6. Gardez la clé hexagonale et les instructions d'installation pour une utilisation future.



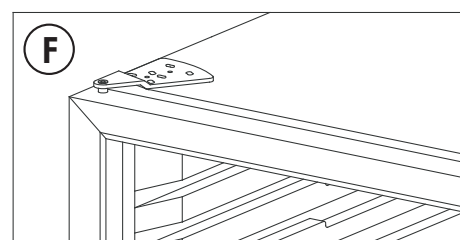
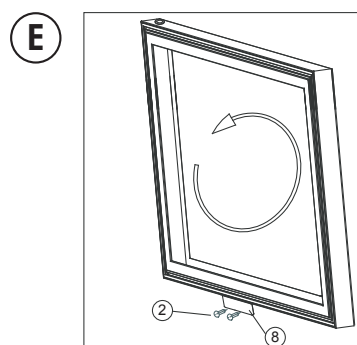
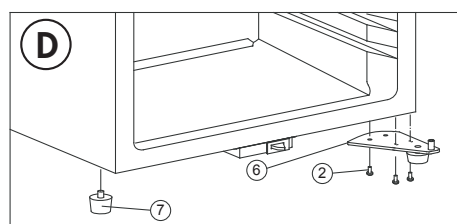
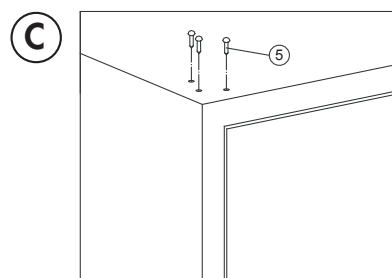
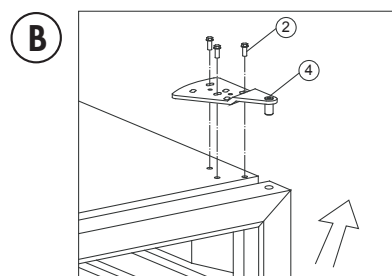
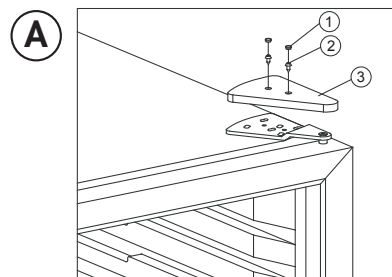
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

INSTRUCTIONS D'INVERSION DE PORTE

Si l'appareil est placé à l'arrière ou au côté pendant un certain temps pendant ce processus, il doit être autorisé à rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

1. Retirez les deux vis qui fixent le couvercle de la charnière et retirez le couvercle de la charnière. Voir figure A.
2. Retirez les trois vis qui fixent la charnière supérieure et retirez la charnière supérieure. Retirez la porte du châssis. Voir figure B.
3. Retirez les bouchons du côté gauche du châssis et placez-les dans les trous de vis sur le côté droit du châssis. Voir la figure C.
4. Retirez le pied solide du côté gauche du châssis et retirez les trois vis fixant la charnière inférieure sur le côté droit du châssis. Installez le pied solide sur le côté droit du châssis et la charnière inférieure sur le côté gauche du châssis. Voir la figure D.
5. Avant de réinstaller la porte, retirez les deux vis qui fixent l'actionneur au bas de la porte. Retournez la porte à 180° de sa position d'origine et utilisez deux vis pour réinstaller l'actionneur. Permet de trouver des trous de canne en retirant doucement le joint en caoutchouc. Voir figure E.
6. Installez la porte sur la charnière inférieure, puis installez la charnière supérieure sur le côté gauche du châssis. Avant de serrer les vis dans la charnière supérieure, assurez-vous que le haut de la porte est correctement aligné avec le haut de l'armoire et que le joint en caoutchouc fait un bon joint avec l'armoire tout autour. Utilisez deux vis pour installer le couvercle de charnière. Voir figure F.

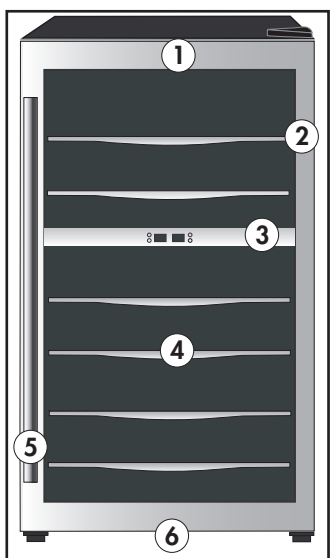
- | |
|------------------------------|
| 1. Couvertures en caoutchouc |
| 2. Des vis |
| 3. Couvercle de charnière |
| 4. Charnière supérieure |
| 5. Bouchons |
| 6. Charnière inférieure |
| 7. Pied solide |
| 8. Actuateur |



CONSIGNES D'UTILISATION

CARACTÉRISTIQUES

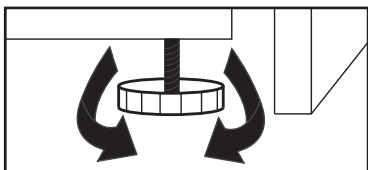
1. **Portes en verre trempé:** Verre UV teinté utilisé pour réfléchir et absorber la chaleur.
2. **Joint étanche magnétique:** Le joint étanche permet de conserver le niveau de température et d'humidité à l'intérieur du cabinet.
3. **Affichage et contrôles électronique:** Pour visualiser et réguler la température du refroidisseur de vin.
4. **Étagères:** Étagères en fil noir avec garniture en bois.
5. **Poignée**
6. **Pieds de nivellement:** Ajuster pour niveler l'appareil.



INSTRUCTIONS DE NIVEAU

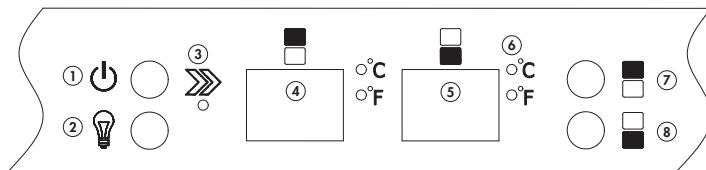
Il y a deux pieds réglables au bas de l'appareil qui peuvent être montés ou bas pour s'assurer que l'appareil est au niveau.

1. Tournez les pieds de nivellement dans le sens inverse des aiguilles d'un caducée jusqu'à ce que le haut des pieds touche le bas du cabinet.
2. Tournez lentement les pieds de nivellement dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'appareil soit à niveau.



PANNEAU DE CONTRÔLE

1. **Bouton d'alimentation:** Appuyez une fois pour allumer l'appareil. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour éteindre l'appareil.
2. **Bouton lumière:** Contrôle la lumière intérieure.
3. **Lumière de puissance:** S'allume pour indiquer que le mode de refroidissement est en fonctionnement.
4. **Affichage supérieur:** Indique la température dans la zone supérieure.
5. **Affichage inférieur:** Indique la température dans la zone inférieure.
6. **Indicateur °C/°F:** L'indicateur adjacent s'allume pour indiquer quelle échelle de température est affichée.
7. **Bouton de température supérieure:** Utilisé pour régler la température dans la zone supérieure.
8. **Bouton de température inférieure:** Utilisé pour régler la température dans la zone inférieure.



LUMIÈRE INTÉRIEURE

La lumière intérieure s'allume et s'éteint lorsque la porte est ouverte ou fermée.

Appuyez une fois sur le bouton lumineux pour éteindre la lumière lorsque la porte est ouverte. La lumière reprendra le fonctionnement par défaut lorsque la porte est fermée.

Appuyez deux fois sur le bouton lumineux pour allumer l'éclairage continu. La lumière reste allumée lorsque la porte est ouverte et fermée.

Lorsque la lumière est réglée sur l'éclairage continu, appuyez une fois sur le bouton lumineux pour revenir au fonctionnement par défaut.

CONSIGNES D'UTILISATION

INSTRUCTION DE FONCTION

La température par défaut est de 54°F (12°C).
L'échelle par défaut de température est °F.

Pour passer de l'affichage en °F à l'affichage en °C, appuyez simultanément sur les touches Haut et Bas pendant environ 3 à 5 secondes.

Plage de refroidissement de la température zone supérieure:

°C	°F
5° - 10°	41° - 50°

Plage de refroidissement de la température zone inférieure:

°C	°F
10° - 18°	50° - 64°

La température réelle à l'intérieur de l'appareil peut varier en fonction de la température ambiante, de la fréquence d'ouverture de la porte et du nombre de bouteilles chaudes récemment ajoutées à l'appareil.

Chaque dépression des boutons Haut et Bas règle la température par incréments de 1°.

Alarme de porte ouverte: Si la porte est ouverte pendant 5 minutes, une alarme retentit. Fermez la porte pour arrêter l'alarme.

Si la porte est fermée et que l'alarme continue de sonner, vérifiez que l'actionneur au bas de la porte est en contact avec l'interrupteur de l'appareil.

Mémoire de température: Si l'appareil perd l'alimentation, le panneau de commande se souviendra de la température réglée. Une fois que l'alimentation est rétablie, l'appareil revient au fonctionnement normal automatiquement.

Alarme de température: Si la température de l'armoire intérieure est supérieure à 73°F (23°C) pendant une heure, le code d'erreur "HI" s'affiche sur l'écran et une sonnerie retentit.

Si la température de l'armoire intérieure est inférieure à 32°F (0°C) le code d'erreur "LO" s'affiche sur le panneau d'affichage et une alarme retentit.

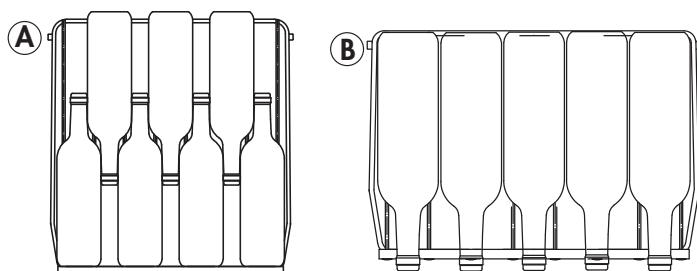
Si la température de l'armoire intérieure reste à 32°F (0°C) pendant plus de 30 minutes, le code d'erreur "CL" s'affiche sur le panneau d'affichage et une alarme retentit. L'appareil cesse de fonctionner pour empêcher le contenu de se figer.

INSTRUCTIONS DE STOCKAGE

La capacité maximale de cet appareil est de 38 bouteilles de 750 ml de taille.

Placez les bouteilles de vin en alternance (tête-à-queue) sur chacune des 4 étagères supérieures. Cela permettra de stocker 7 bouteilles par étagère. Voir figure A.

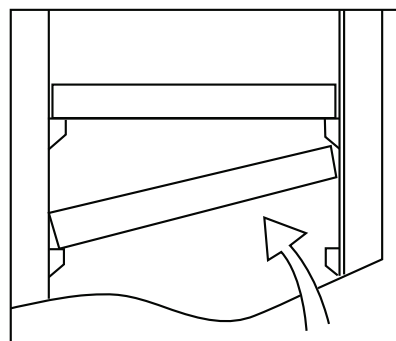
Placez 5 bouteilles de vin sur les deux étagères inférieures. Voir figure B.



INSTRUCTIONS D'ÉTAGÈRE

Ne pas couvrir les étagères avec du papier d'aluminium ou tout autre matériau, car cela entravera l'écoulement d'air à l'intérieur de l'armoire et pourrait nuire à la température de l'armoire intérieure.

1. Pour enlever une étagère, inclinez-la d'un côté, puis tirez vers l'extérieur.
2. Pour remplacer une étagère, assurez-vous qu'elle repose solidement sur les supports, puis faites glisser l'étagère jusqu'à ce qu'elle se verrouille en place.



NETTOYAGE

Assurez-vous que l'appareil est débranché avant de nettoyer une partie de l'appareil.

- Pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, utilisez un chiffon doux et une solution d'une cuillère à soupe de bicarbonate de soude à un quart d'eau ou une solution de savon doux ou un détergent doux.
- Lavez les tablettes amovibles dans une solution détergente douce, puis séchez et essuyez avec un chiffon doux.
- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux et humide et un peu de détergent doux.
- Il est important de garder la région de scellement de la porte sur l'armoire propre. Nettoyez avec un tissu savonneux, rincez la région et puis séchez.

Remarque: N'utilisez pas de produits nettoyants comprenant de l'ammoniaque ou de l'alcool sur l'appareil. L'ammoniaque ou l'alcool peuvent altérer le fini de l'appareil. N'utilisez jamais de nettoyant industriels sur aucune partie de votre appareil.

PANNE DE COURANT

La plupart des pannes de courant ne durent que quelques heures et ne devraient pas modifier la température de votre l'appareil si vous réduisez au maximum le nombre de fois où la porte est ouverte. Si le courant reste coupé pendant une longue période, il faut prendre des mesures de protection du contenu de l'appareil.

Remarque: Attendez 3 à 5 minutes avant d'essayer de redémarrer le réfrigérateur si l'opération a été interrompue.

CODES D'ERREUR

Si les codes d'erreur "HI", "LO" ou "CL" apparaissent sur l'affichage pendant plus de 5 minutes, une réinitialisation de l'alimentation peut corriger le problème. Débranchez l'appareil, attendez 5 minutes, puis rallumez l'appareil. Si le code d'erreur persiste après une réinitialisation, contactez le consommateur ou un agent de service agréé.

DÉGIVRER

Cet appareil est équipé d'une fonction de dégivrage automatique et ne nécessite pas de dégivrage manuel. Le dégivrage de l'eau de l'appareil est canalisé dans un tiroir situé au-dessus du compresseur. Le transfert de chaleur du compresseur provoque l'évaporation de l'eau de dégivrage.

VACANCES

- **Courtes vacances:** Laissez le unité fonctionner pendant les vacances durant moins de trois semaines.
- **Longues vacances:** Si l'unité ne doit pas être utilisé pendant plusieurs mois, retirez tout ce qu'il contient et mettez-le hors tension. Nettoyez et asséchez à fond l'intérieur. Pour éviter les odeurs et le développement de moisissures, laissez la porte entrouverte, la coincer au besoin.

DÉMÉNAGER

- Assurez-vous que l'appareil est vide.
- Fixez les étagères avec du ruban adhésif.
- Fixez la porte avec du ruban adhésif.
- Tournez le pied réglable jusqu'à la base pour éviter tout dommage.
- Protégez l'extérieur de l'appareil avec une couverture ou un objet similaire.
- Assurez-vous que l'appareil reste en position verticale pendant le transport.
- Si l'appareil est placé sur le dos ou sur le côté pendant le transport, à la destination, laissez-le reposer pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

ÉLIMINATION DES DÉCHETS

Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire, il doit être transporté au point de collecte approprié pour le recyclage des composants électriques. Pour obtenir des renseignements sur les points de collecte des déchets locaux, communiquez avec votre agence locale de traitement des déchets ou avec le bureau du gouvernement.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE
L'appareil n'est pas alimenté	• Un fusible de votre panneau de distribution peut être grillé ou le disjoncteur déclenché • La fiche n'est pas complètement insérée dans prise murale
La température interne n'est pas assez froide L'appareil fonctionne en continu Sonde d'alarme et "HI" sur l'écran d'affichage	• La porte n'est pas fermée correctement ou est ouverte de manière excessive • Le conduit d'évacuation est obstrué Une • grande quantité de bouteilles chaudes a été récemment ajoutée dans l'armoire • Proximité d'une source de chaleur ou de la lumière directe du soleil • La température ambiante ou l'humidité est très élevée • Fuite possible du système, défaillance du ventilateur de l'évaporateur ou défaillance du compresseur
Condensation sur le cabinet ou la porte	• La porte n'est pas fermées correctement ou ouverte trop souvent • La température ambiante ou l'humidité est très élevée
Sonde d'alarme et "LO" ou "CL" sur l'écran d'affichage	• La température ambiante est trop faible • Echec du capteur • La température de l'évaporateur est trop faible

Garantie limitée “à domicile”

Cet appareil de qualité est garanti exempt de tout vice de matière première et de fabrication, s'il est utilisé dans les conditions normales recommandées par le fabricant. Cette garantie n'est offerte qu'à l'acheteur initial de l'appareil vendu par Danby Products Limited (Canada) ou Danby Products Inc. (E.- U.A.) (ci-après « Danby ») ou par l'un des ses distributeurs agréés et elle ne peut être transférée.

Conditions

Les pièces en plastique sont garanties pendant trente (30) jours seulement à partir de la date de l'achat, sans aucune prolongation prévue.

Premiers 18 mois Au cours des dix-huit (18) premiers mois, toutes les pièces fonctionnelles de ce produit jugées défectueuses seront réparées ou remplacées, au choix du garant, sans frais pour l'acheteur d'origine.

Pour bénéficier du service S'adresser au détaillant qui a vendu l'appareil, ou à la station technique agréée de service la plus proche, où les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié. Si les réparations sont effectuées par quiconque autre que la station de service agréée ou à des fins commerciales, toutes les obligations de Danby en vertu de cette garantie seront annulées.

Limites de l'entretien à domicile Danby se réserve le droit de limiter les limites de "Service au domicile" à proximité d'un dépôt de service agréé. Tout appareil nécessitant un service en dehors des limites de "Service à domicile" sera la responsabilité du consommateur de transporter l'appareil à leur propres frais le point d'achat original ou un dépôt de service pour réparation. Si l'appareil est installé à plus de 100 kilomètres (62 milles) du centre de service le plus proche, il doit être livré à l'atelier de réparation autorisé par Danby le plus proche, car l'entretien doit uniquement être réalisé par un technicien qualifié et certifié pour effectuer un entretien couvert par la garantie de Danby. Les frais de transport entre votre domicile et le lieu de l'entretien ne sont pas couverts par la présente garantie et doivent être acquittés par l'acheteur.

Exclusions

En vertu de la présente, il n'existe aucune autre garantie, condition ou représentation, qu'elle soit exprimée ou tacite, de façon manifeste ou intentionnelle, par Danby ou ses distributeurs agréés. De même, sont exclues toutes les autres garanties, conditions ou représentations, y compris les garanties, conditions ou représentations en vertu de toute loi régissant la vente de produits ou de toute autre législation ou règlement semblables. En vertu de la présente, Danby ne peut être tenue responsable en cas de blessures corporelles ou des dégâts matériels, y compris à l'appareil, quelle qu'en soit les causes. Danby ne peut pas être tenue responsable des dommages indirects dus au fonctionnement défectueux de l'appareil. En achetant l'appareil, l'acheteur accepte de mettre à couvert et de dégager Danby de toute responsabilité en cas de réclamation pour toute blessure corporelle ou tout dégât matériel causé par cet appareil.

Dispositions générales

La garantie ou assurance ci-dessus ne s'applique pas si les dégâts ou réparations sont dus aux cas suivants:

1. Panne de courant.
2. Dommages subis pendant le transport ou le déplacement de l'appareil.
3. Alimentation électrique incorrecte (tension faible, câblage défectueux, fusibles incorrects).
4. Accident, modification, emploi abusif ou incorrect de l'appareil tel qu'une circulation d'air inadéquate dans la pièce ou des conditions de fonctionnement anormales (température extrêmement élevée ou basse).
5. Utilisation dans un but commercial ou industriel (à savoir, si l'appareil n'est pas installé dans un domicile résidentiel).
6. Incendie, dommages causés par l'eau, vol, guerre, émeute, hostilités, cas de force majeure (ouragan, inondation, etc.).
7. Visites d'un technicien pour expliquer le fonctionnement de l'appareil au propriétaire.
8. Installation inappropriée (par exemple, encastrement d'un appareil autoportant, ou utilisation extérieure d'un appareil non conçu à cet effet, y compris, mais sans s'y limiter: les garages, les patios, les porches ou ailleurs qui ne sont pas correctement isolés ou climatisés).

Une preuve de la date d'achat sera requise pour toute réclamation sous garantie; conservez les factures. En cas de besoin de service sous garantie, présentez la preuve d'achat à notre centre de service agréé.

Bienvenido a la familia Danby.

Estamos orgullosos de nuestros productos de calidad y creemos en un servicio confiable. Le sugerimos que lea este manual del propietario antes de enchufar su nuevo electrodoméstico, ya que contiene información importante de funcionamiento, información de seguridad, solución de problemas y consejos de mantenimiento para garantizar la confiabilidad y longevidad de su electrodoméstico.

Tiene derecho a la cobertura de la garantía como se describe en el manual del propietario que se proporciona con su nuevo electrodoméstico.

1. Escriba la información de su aparato a continuación. **Debe conservar el comprobante de compra original para validar y recibir los servicios de garantía.**
2. Registre su producto en línea y reciba una **EXTENSIÓN DE GARANTÍA GRATUITA DE 2 MESES** después de completar una encuesta sobre el producto, en www.danby.com/support/product-registration/

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

Necesitas ayuda?

1. Lea el manual del propietario para obtener ayuda con la instalación, resolución de problemas y asistencia de mantenimiento.
2. Visite **www.Danby.com** para acceder a herramientas de autoservicio, preguntas frecuentes y mucho más buscando su número de modelo en la barra de búsqueda.
3. Para obtener el **servicio al cliente más rápido**, complete el formulario web en **www.danby.com/support**. Su envío irá directamente a un experto en su dispositivo en particular. Nuestros tiempos de respuesta promedio son entre 20 minutos y 2 horas, durante el horario comercial EST.
4. Llame al **1-800-263-2629**; tenga en cuenta que durante las horas pico, los tiempos de espera pueden exceder una hora.



Importantes Instrucciones de Seguridad

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

REQUISITOS DE SEGURIDAD

PELIGRO: Riesgo de incendio o explosión. Refrigerante inflamable utilizado. No perforar los tubos de refrigerante

- No utilice dispositivos mecánicos para descongelar el frigorífico
- Asegúrese de que el mantenimiento sea realizado por personal de servicio autorizado por la fábrica, para minimizar daños al producto o problemas de seguridad
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar para evitar riesgos
- Consulte el manual de reparación o la guía del propietario antes de intentar reparar este producto. Deben seguirse todas las precauciones de seguridad
- Deséchelo adecuadamente de acuerdo con la normativa federal o local
- Siga cuidadosamente las instrucciones de manipulación
- No almacene sustancias explosivas como latas de aerosol con propelente inflamable en este aparato

ADVERTENCIA: Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del aparato o en la estructura empotrada, libres de obstrucciones.

ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, que no sean los recomendados por el fabricante.

ADVERTENCIA: No dañe el circuito de refrigerante.

ADVERTENCIA: No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

PRECAUCIÓN: Los niños deben ser supervisados para garantizar que no jueguen con el aparato.

PELIGRO: Riesgo de que los niños queden atrapados. Antes de desechar un aparato viejo:

- Retire la puerta o la tapa
- Deje los estantes en su sitio para que los niños no puedan trepar fácilmente al interior.

PELIGRO: No añada un cierre a la puerta o a la tapa. Esto puede provocar que los niños queden atrapados y sufran daños.

REQUISITOS DE SEGURIDAD

Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales puedan ser diferentes o reducidas, o que carezcan de experiencia o conocimientos, a menos que dichas personas reciban supervisión o formación para manejar el aparato por parte de una persona responsable de su seguridad

Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares tales como:

- Zonas de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo
- Casas de campo y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial
- Entornos de tipo alojamiento y desayuno
- Catering y aplicaciones similares no minoristas.

INSTRUCCIONES PARA LA CONEXIÓN A TIERRA

Este aparato debe conectarse a tierra. La conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar un cable de escape para la corriente eléctrica.

Este aparato tiene un cable con toma de tierra y un enchufe de 3 clavijas. El cable de alimentación debe enchufarse a una toma de corriente que esté correctamente conectada a tierra. Si la toma de corriente es de 2 clavijas, debe sustituirse por una toma de corriente de 3 clavijas con toma de tierra. La placa de características de serie indica el voltaje y la frecuencia para los que está diseñado el aparato.

ADVERTENCIA - El uso inadecuado del enchufe con toma de tierra puede provocar riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista cualificado o a un agente de servicio si no comprende completamente las instrucciones de conexión a tierra o si tiene dudas sobre si el aparato está correctamente conectado a tierra.

No conecte el aparato a alargadores o junto con otro aparato en la misma toma de corriente. No empalme el cable de alimentación. En ningún caso corte o retire la tercera clavija de toma de tierra del cable de alimentación. No utilice alargadores ni adaptadores sin toma de tierra (dos clavijas).

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

LUGAR

- Deben utilizarse dos personas para trasladar el aparato.
- Retire el embalaje interior y exterior antes de la instalación. Limpie el exterior del aparato con un paño suave y seco y el interior con un paño húmedo tibio
- Coloque el aparato sobre un suelo lo suficientemente resistente como para soportarlo cuando esté completamente cargado
- No coloque el aparato bajo la luz directa del sol ni cerca de fuentes de calor, como estufas o calefactores, ya que esto puede aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambientales extremadamente frías también pueden provocar un funcionamiento incorrecto del aparato.
- No utilice el aparato cerca del agua, por ejemplo en un sótano húmedo o cerca de un fregadero
- Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico. No está diseñado para su instalación en el exterior, incluyendo cualquier lugar que no tenga la temperatura controlada (garajes, porches, vehículos, etc.)
- Antes de conectar el aparato a una fuente de alimentación, déjelo en posición vertical durante aproximadamente 6 horas. Esto reducirá la posibilidad de un mal funcionamiento del sistema de refrigeración debido a la manipulación durante el transporte.
- Este aparato mide 19.4 pulgadas (49.3 cm) de ancho, 33.1 pulgadas (84.1 cm) de alto y 24.9 pulgadas (63.3 cm) de profundidad. Asegúrese de dejar el espacio mínimo entre el aparato y todas las paredes y rejillas de ventilación circundantes.
- Deje un espacio de 5 pulgadas (12.7 cm) entre la parte posterior, los laterales y la parte superior del aparato y todas las paredes adyacentes.
- Este electrodoméstico está diseñado únicamente para su instalación independiente y no está diseñado para empotrarse en un armario o mostrador. Si se empotra en este aparato, puede provocar su mal funcionamiento.

IMPORTANTE

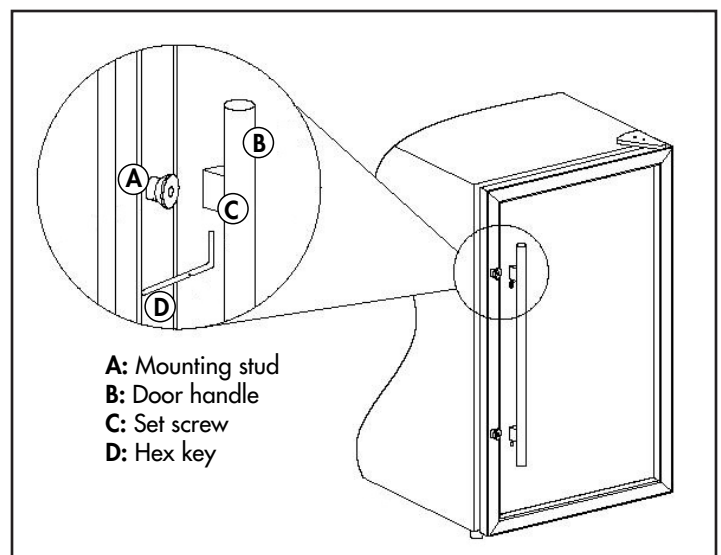
Asegúrese de que la puerta esté completamente cerrada cuando el aparato esté en funcionamiento. Si no cierra completamente la puerta, puede producirse una condensación excesiva y daños potenciales por agua en el piso debajo del electrodoméstico. Danby no será responsable de los daños causados por el mal uso.

INSTALACIÓN DE MANIJA DE LA PUERTA

La manija de la puerta no está preinstalada en el aparato, se envía por separado para protegerla de daños y debe ser instalada por el usuario final.

Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante un período de tiempo prolongado durante este proceso, se debe permitir que permanezca erguido durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

1. Retire la manija de la puerta y la llave hexagonal de la bolsa del interior del aparato.
2. Coloque la manija en los pernos de montaje en el exterior de la puerta. Los tornillos de fijación están preinstalados en el mango. Los tornillos de ajuste deben estar boca abajo cuando estén instalados correctamente. Hay dos tornillos de ajuste adicionales en la bolsa de hardware.
3. Empuje firmemente la manija de la puerta contra la puerta.
4. Inserte el extremo corto de la llave hexagonal en el tornillo de ajuste y apriete 1/4 de vuelta pasado el ajuste. El tornillo de fijación no quedará empotrado en el mango.
5. Repita el paso 4 para el otro tornillo de ajuste.
6. Guarde la clave hexadecimal y las instrucciones de instalación para uso futuro.



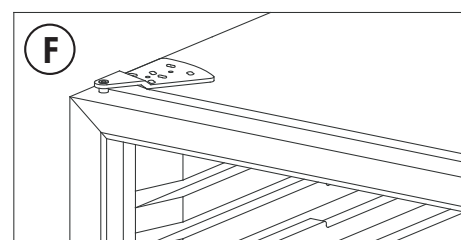
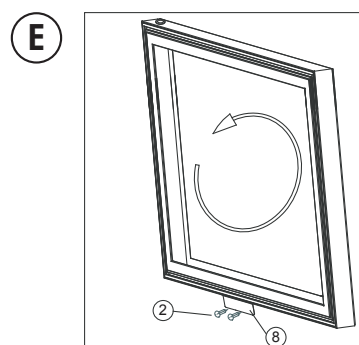
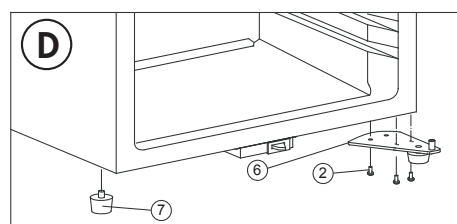
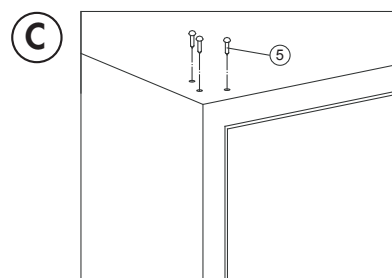
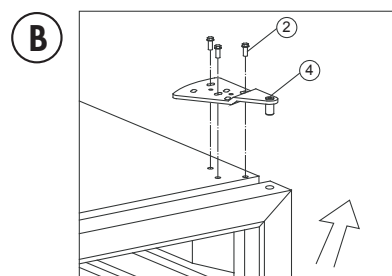
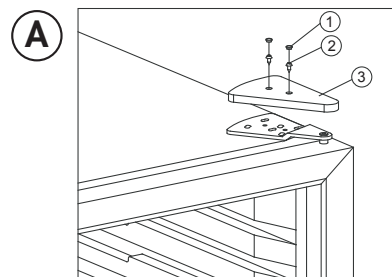
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INSTRUCCIONES DE REVERSIÓN DE PUERTA

Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante un período de tiempo prolongado durante este proceso, se debe permitir que permanezca erguido durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

1. Quite los dos tornillos que sujetan la cubierta de la bisagra y retire la cubierta de la bisagra. Véase la figura A.
2. Quite los tres tornillos que fijan la bisagra superior y retire la bisagra superior. Retire la puerta del chasis. Véase la figura B.
3. Retire los tapones de orificio del lado izquierdo del chasis y colóquelos en los orificios de tornillo en el lado derecho del chasis. Véase la figura C.
4. Retire el pie sólido del lado izquierdo del chasis y retire los tres tornillos que aseguran la bisagra inferior en el lado derecho del chasis. Instale el pie sólido en el lado derecho del chasis y la bisagra inferior en el lado izquierdo del chasis. Véase la figura D.
5. Antes de reinstalar la puerta, retire los dos tornillos que fijan el actuador a la parte inferior de la puerta. Gire la puerta a 180° de su posición original y utilice dos tornillos para reinstalar el actuador. Se puede encontrar la caña de los tornillos tirando suavemente de la junta de goma. Véase la figura E.
6. Instale la puerta en la bisagra inferior y luego instale la bisagra superior en el lado izquierdo del chasis. Antes de apretar los tornillos de la bisagra superior, asegúrese de que la parte superior de la puerta esté alineada correctamente con la parte superior del gabinete y que la junta de goma haga un buen sellado con el gabinete en todo su contorno. Utilice dos tornillos para instalar la cubierta de la bisagra. Véase la figura F.

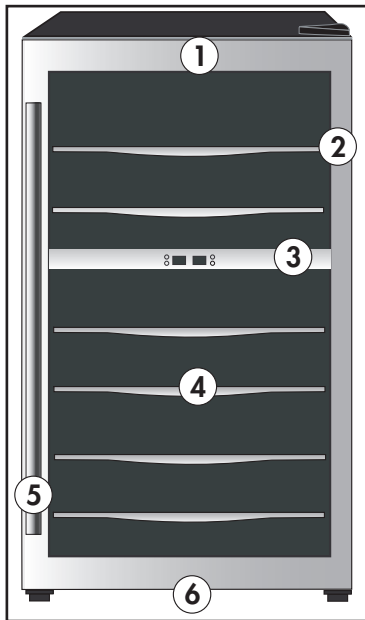
1. Cubiertas de tornillo de goma
2. Empulgueras
3. Cubierta de la bisagra
4. Bisagra superior
5. Tapones de agujero
6. Bisagra inferior
7. Pie sólido
8. Solenoide



INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CARACTERÍSTICAS

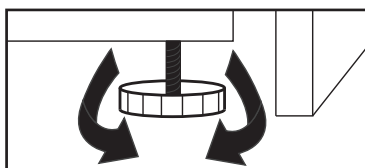
1. **Puerta de vidrio:** Cristal UV teñido utilizado para reflejar y absorber calor.
2. **Juntas magnéticas de la puerta:** Los sellos herméticos retienen todos los niveles de potencia y humedad de refrigeración.
3. **Pantalla y controles electrónicos:** Para visualizar y regular la temperatura interna.
4. **Estantes:** Estanterías de alambre negro con molduras de madera.
5. **Manija**
6. **Pata de nivelación:** Ajuste para nivelar el aparato.



INSTRUCCIONES DE NIVELACIÓN

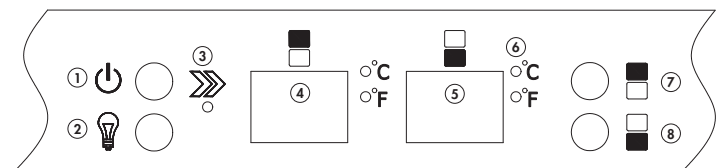
Hay dos pies ajustables en la parte inferior del aparato que se pueden subir o bajar para asegurarse de que el aparato esté nivelado.

1. Gire las pies niveladoras en el sentido contrario a las agujas hasta que la parte superior de los pies toque la parte inferior del gabinete.
2. Gire lentamente los pies de nivelación en sentido horario hasta que el aparato esté nivelado.



PANEL DE CONTROL

1. **Botón de encendido:** Presione una vez para encender el aparato. Mantenga pulsado durante 3 segundos para apagar el aparato.
2. **Botón de luz:** Controla la luz interior.
3. **Luz de encendido:** El indicador luminoso se ilumina para indicar que el modo de refrigeración está en funcionamiento.
4. **Pantalla superior:** Muestra la temperatura en la zona superior.
5. **Pantalla inferior:** Muestra la temperatura en la zona inferior.
6. **Indicador °C/°F:** El indicador adyacente se ilumina para mostrar qué escala de temperatura se está mostrando.
7. **Botón de temperatura superior:** Se utiliza para ajustar la temperatura en la zona superior.
8. **Botón de temperatura inferior:** Se utiliza para ajustar la temperatura en la zona inferior.



LUZ INTERIOR

Por defecto, la luz interior se encenderá y apagará cuando la puerta esté abierta o cerrada.

Presione el botón de luz una vez para apagar la luz mientras la puerta está abierta. La luz volverá a funcionar por defecto cuando la puerta esté cerrada.

Presione el botón de luz dos veces para ajustar la luz a la iluminación continua. La luz permanecerá encendida cuando la puerta esté abierta y cerrada.

Cuando la luz se ajusta a iluminación continua, presione el botón de luz una vez para volver al funcionamiento predeterminado.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

INSTRUCCIÓN DE FUNCIÓN

El ajuste de temperatura predeterminado es 54°F (12°C). La escala de temperatura predeterminada es °F.

Para cambiar la visualización entre °F y °C, pulse simultáneamente los botones Arriba y Abajo durante aproximadamente 3-5 segundos.

Rango de enfriamiento de la temperatura zona superior:

°C	°F
5° - 10°	41° - 50°

Rango de enfriamiento de la temperatura zona inferior:

°C	°F
10° - 18°	50° - 64°

La temperatura real en el interior del aparato puede variar en función de la temperatura ambiente, la frecuencia con la que se abra la puerta y el número de botellas calientes que se hayan añadido recientemente al aparato.

Cada presión de los botones Arriba y Abajo ajustará la temperatura en incrementos de 1°.

Alarma de puerta abierta: Si la puerta no se cierra por completo durante 5 minutos, sonará una alarma. Cierre la puerta para silenciar la alarma.

Si la puerta está cerrada y la alarma sigue sonando, verifique que el actuador en la parte inferior de la puerta esté en contacto con el interruptor del aparato.

Memoria de Temperatura: Si el aparato pierde potencia, el panel de control recordará la temperatura ajustada. Una vez restablecida la alimentación, el aparato volverá a funcionar de forma automática.

Alarma de Temperatura: Si la temperatura interna del gabinete es superior a 73°F (23°C) durante una hora, el código de error "HI" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma.

Si la temperatura interna del gabinete es inferior a 32°F (0°C) el código de error "LO" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma.

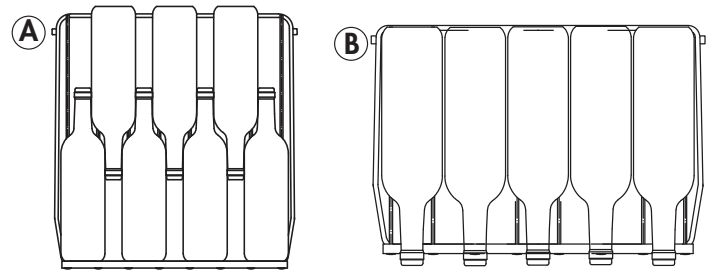
Si la temperatura interna del gabinete permanece a 32°F (0°C) durante más de 30 minutos, el código de error "CL" aparecerá en el panel de la pantalla y sonará una alarma. El aparato dejará de funcionar para evitar que el contenido se congele.

INSTRUCCIONES DE ALMACENAMIENTO

La capacidad máxima de este aparato es de 38 botellas de 750 ml de tamaño.

Coloque las botellas de vino alternativamente (cabeza a cola) en cada uno de los 4 estantes superiores. Esto permitirá almacenar 7 botellas por estante. Véase la figura A.

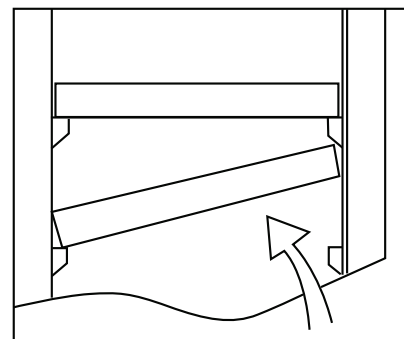
Coloque 5 botellas de vino en los dos estantes inferiores. Véase la figura B.



INSTRUCCIONES DE ESTANTERÍA

No cubra los estantes con papel de aluminio ni ningún otro material ya que esto impedirá el flujo de aire dentro del gabinete y puede afectar negativamente la temperatura interior del gabinete.

1. Para quitar un estante, incline un lado hacia arriba y luego tire hacia afuera.
2. Para reemplazar una estantería, asegúrese de que está descansando firmemente en los soportes de soporte y, a continuación, deslice el estante hasta que encaje en su lugar.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA

Asegúrese de que la unidad esté desenchufada antes de limpiar cualquier parte del aparato.

- Para limpiar el interior del aparato, utilice un paño suave y una solución de una cucharada de bicarbonato de sodio a un litro de agua o una solución de jabón suave o algún detergente suave.
- Lave los estantes removibles en una solución de detergente suave, luego seque y limpie con un paño suave.
- Limpie el exterior con un paño suave y húmedo y un poco de detergente suave.
- Es importante mantener el área limpia donde la puerta sella contra el gabinete. Limpie este área con un paño jabonoso. Enjuague con un paño húmedo y deje secar.

Nota: No utilice limpiadores que contengan amoníaco o alcohol en el aparato. El amoníaco o el alcohol pueden dañar el aspecto del aparato. Nunca utilice limpiadores comerciales o abrasivos ni objetos afilados en ninguna parte del aparato.

FALLO DE ALIMENTACIÓN

La mayoría de las fallas de alimentación se corrigen en pocas horas y no deben afectar la temperatura de su aparato si minimiza el número de veces que se abre la puerta. Si la alimentación va a estar apagada por un período de tiempo más largo, tome las medidas apropiadas para proteger su contenido.

Nota: Espere de 3 a 5 minutos antes de intentar reiniciar el refrigerador si se ha interrumpido la operación.

CÓDIGOS DE ERROR

Si los códigos de error "HI", "LO" o "CL" aparecen en la pantalla durante más de 5 minutos, un restablecimiento de alimentación puede solucionar el problema. Desconecte el aparato, espere 5 minutos y vuelva a enchufar la unidad. Si el código de error persiste después de un reinicio de corriente, póngase en contacto con el servicio de atención al consumidor o un agente de servicio autorizado.

DESCONGELAR

Esta unidad está equipada con una función de descongelación automática y no requiere descongelación manual. El agua de descongelación del aparato se canaliza en una bandeja de goteo situada por encima del compresor. La transferencia de calor desde el compresor hace que el agua de descongelación se evapore.

VACACIONES

- **Vacaciones cortas:** Deje el aparato en funcionamiento durante las vacaciones de menos de tres semanas.
- **Largas vacaciones:** Si el aparato no se va a utilizar durante varios meses, retire todos los artículos y apague el aparato. Limpie y seque el interior a fondo. Para evitar el olor y el moho, deje la puerta ligeramente abierta, bloqueándola si es necesario.

MUDARSE

- Asegúrese de que el electrodoméstico esté vacío.
- Asegure los estantes con cinta.
- Asegure la puerta con cinta.
- Gire el pie ajustable hacia la base para evitar daños.
- Proteja el exterior del electrodoméstico con una manta o artículo similar.
- Asegúrese de que el electrodoméstico permanezca en posición vertical durante el transporte.
- Si el electrodoméstico se coloca de espaldas o de lado durante el transporte, al llegar al destino, déjelo en posición vertical durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

DISPOSICIÓN

Este aparato no puede ser tratado como un residuo doméstico normal, sino que debe ser llevado al punto de recogida de residuos apropiado para el reciclaje de componentes eléctricos. Para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos locales, póngase en contacto con la agencia local de eliminación de residuos o con la oficina gubernamental.

SOLUCIÓN SUGERIDA

PROBLEMA	POSSIBLE CAUSA
No funciona	• Un fusible en su casa puede soplarse o el interruptor de circuito disparado • El enchufe no está completamente insertado en la toma de corriente
La temperatura interna no es lo suficientemente fría El aparato funciona continuamente Sonido de alarma y "HI" en el panel de visualización	• La puerta no se cierra correctamente o se abre en exceso • La rejilla de ventilación está obstruida • Recientemente se ha añadido una gran cantidad de botellas calientes al armario • Cercanía a una fuente de calor o luz solar directa • La temperatura o humedad ambiente es muy alta • Posible fuga del sistema, fallo del ventilador del evaporador o fallo del compresor
Condensación en el armario o en la puerta	• La puerta no se cierra correctamente o se abre demasiado • La temperatura ambiente o la humedad es muy alta
Sonido de alarma y "LO" o "CL" en el panel de visualización	• La temperatura ambiente es excesivamente baja • Error del sensor • La temperatura del evaporador es demasiado baja

Garantía limitada “a domicilio”

Este producto de calidad está garantizado contra defectos de fabricación, incluyendo partes y mano de obra, siempre y cuando la unidad se utilice bajo las condiciones normales de funcionamiento para las que fue diseñado. Esta garantía está solamente disponible para la persona que haya comprado originalmente esta unidad directamente de Danby Products Limited (Canada) o Danby Products Inc. (U.S.A.) (en adelante “Danby”) o uno de sus distribuidores autorizados, y no es transferible.

Condiciones

Las piezas plásticas, se autorizan por treinta (30) días solamente a partir de la fecha de la compra, sin las extensiones proporcionadas.

Primeros 18 meses	Durante los primeros dieciocho (18) meses, cualquier pieza funcional de este producto que se encuentre defectuosa, será reparada o sustituida, a elección del garante, sin cargo alguno para el comprador original.
Para obtener servicio	Comuníquese con el distribuidor donde haya comprado la unidad, o llame al Taller de Servicio Autorizado más cercano, donde debe ser reparada por un técnico calificado. Si esta unidad es reparada en otro lugar que no sea un Taller de Servicio Autorizado, o si la unidad se utiliza para aplicaciones comerciales, Danby no se hará responsable de ninguna forma y la garantía será anulada.
Límites del servicio técnico a domicilio	Danby se reserva el derecho de limitar la cobertura de “Servicio en Domicilio” sujeto a la proximidad de un Taller de Servicio Autorizado. Para todo artefacto que requiera servicio fuera del área limitada de “Servicio en Domicilio”, el cliente será responsable por transportar dicho artefacto hasta el Taller de Servicio Autorizado mas cercano. Si el electrodoméstico está instalado en un lugar que se encuentra a 100 kilómetros (62 millas) o más del centro de servicios más cercano, se debe llevar la unidad al Centro de servicios Danby autorizado más cercano, ya que dicho servicio sólo puede realizarlo un técnico calificado y certificado por Danby para prestar servicios de garantía. Los cargos por transporte desde y hacia el lugar en que se efectúe el servicio técnico no están cubiertos por esta garantía y son de responsabilidad del comprador.

Exclusiones

Salvo lo aquí indicado por Danby, no existen otras garantías, condiciones o representaciones, explícitas o implícitas, concretas o intencionales por parte de Danby o sus distribuidores autorizados y todas las demás garantías, condiciones o representaciones, incluyendo cualquier garantía, condiciones o representaciones bajo cualquier Acta de Venta de Productos o legislación o estatuto similar, quedan de esta forma expresamente excluidas. Salvo lo aquí indicado, Danby no serán responsables por ningún daño a personas o bienes, incluyendo la propia unidad, sin importar su causa, o de ningún daño indirecto causado por el desperfecto de la unidad, y al comprar esta unidad, el comprador acepta por la presente, indemnizar y proteger a Danby contra cualquier reclamo por daños a personas o bienes causados por la unidad.

Disposiciones generales

No se considerará ninguna de estas garantías o seguros cuando el daño o la necesidad de reparación sea el producto de los siguientes casos:

1. Falla del suministro eléctrico.
2. Daños en tránsito o durante el transporte de la unidad.
3. Alimentación incorrecta, como bajo voltaje, instalación eléctrica defectuosa o fusibles inadecuados.
4. Accidente, modificación, abuso o uso incorrecto del artefacto, tal como insuficiente ventilación del ambiente o condiciones de operación anormales (temperatura ambiente extremadamente alta o baja).
5. Utilización comercial o industrial (v.g., si el electrodoméstico no está instalado en una vivienda particular).
6. Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidades, actos de fuerza mayor como huracanes, inundaciones, etc.
7. Pedidos de servicio debido a desinformación del usuario.
8. Instalación inadecuada (v.g., instalación empotrada de un electrodoméstico diseñado como unidad independiente o uso de un electrodoméstico al aire libre que no esté aprobado para dicho fin, incluyendo pero no limitado a: garajes, patios, porches o en cualquier lugar que no esté bien aislado o controlado por el clima).

Se requerirá una prueba de la fecha de compra para las reclamaciones de garantía; conserve las facturas de venta. En caso de que se requiera servicio de garantía, presente la prueba de compra en nuestro centro de servicio autorizado.

[illegible]

[illegible]

[illegible]



Danby Products Limited, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Danby Products Inc. Findlay, Ohio, U.S.A. 45840

www.danby.com

